Hello everyone,

sorry it took so long for the update but school started so i won't have as much time as before.

I will start translating from the russians scans as of now so they will probably take even longer (except for the next one because i already tried translating it once so i more or less already have those.

Anyway have fun reading.

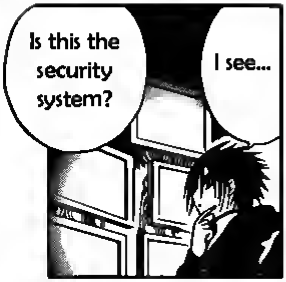
ウーン
のび
Hold on, hold on... What do you mean 'carry me'?
Navi, the girl gargoyle, appears!
I haven't stood up in a while.
I will bring you to the exit.
Assassins? You mean those guys in black?
ILLEGAL RARE
イリーガル・レア
椎橋寛
9 La gárgola no se mueve ②

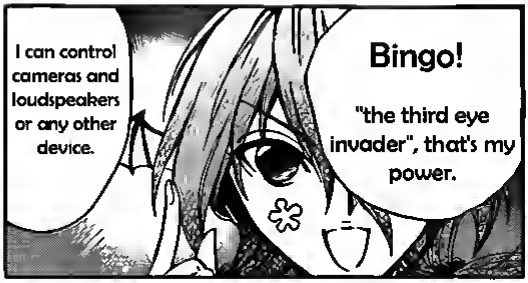
But what about you?!
Come on, take me with you.
What kinda prank did you do?! Are those black guys assassins?

ピコ
Here I come!
UWAA AA!!

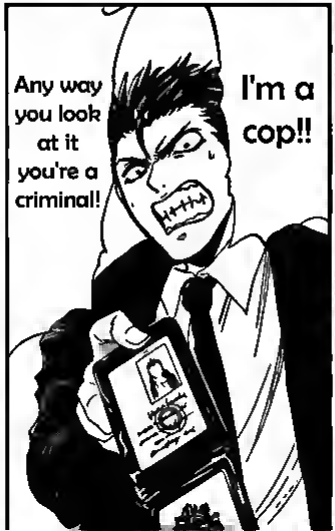
I just hacked the security cameras in the hause of an important person.
And I saw he had a large collectian of Illegal Rares.
How ?!
And then I made 600 phatos...
And I leoked them on the net. So now they want to kill me so please toke care of me, lol.
Take care of you?! Get off me first!
Gargoyles can't move, we are stone statues.
Stone statues? Want me ta kill you?!
I see ... you need our help.
Axel, you moron, don't just agree to help her that easily!!

Hmmmm, gargoyles are the guardians of the world, it's said they have the power to foresee things.
After all, they still exist today. Did you say you invaded the security cameras?


I see...
Is this the security system?


Bingo!
"the third eye invader", that's my power.
I can control cameras and loudspeakers or any other device.

Oh, that's why you have come.
You look very calm perhaps you didn't hear me?!


I'm a cop!!
Any way you look at it you're a criminal!

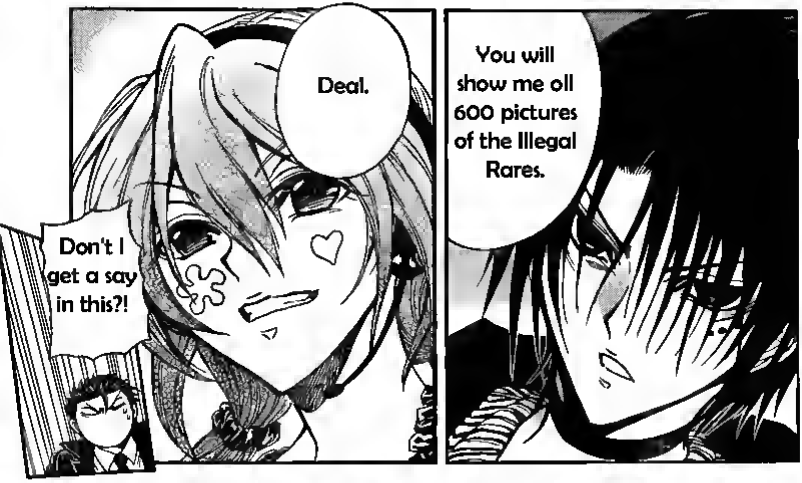
Don't ignore me!!

Shit... the black guys!
So you guys were here and not some fucking rats.
!?

Way to go !! It seems that you are the type of men I like, black vampyr Axel!
We are running out of time.
!?
Gya!

7.180.000 Yen.
For example ... Right now you have a balance due of...
I am Navi, the guide of the people who sells information. I can be helpful to anyone.
Kawasaki, you are the one that has nat understood anything.

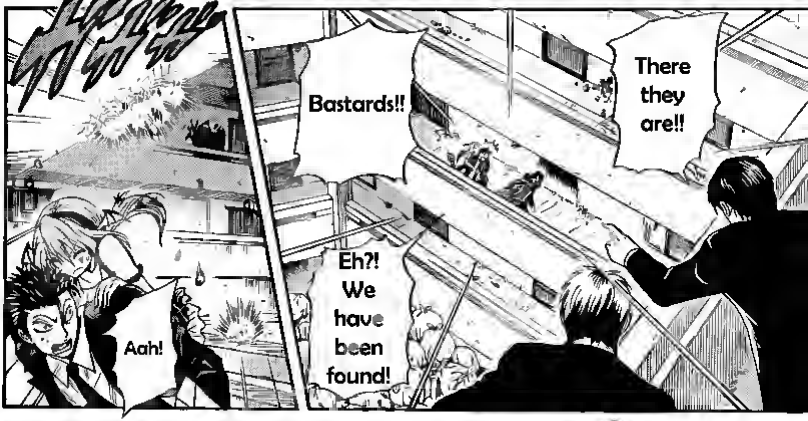
How do you know that?!
I know even worse things. Do you want me to say them?
If we don't ovoid them, we are lost.
Domn brat...
Agreed, but on one condition.


You will show me oll 600 pictures of the Illegal Rares.
Deal.
Don't I get a say in this?!

It seem that they haven't reached the rest of the black guys.
Why is the worst part up to me?!
Because I say so.

Now that I think about it... Can't gargoyles fly?
You don't shut up, eh? Because our ancestors didn't move, they ended up degenerating their wings... a little.
We have noticed!
That is why I collect garbage.*
Stop saying bullshit !
Stay strong! I once went out to buy food and it took me two days to get back.

*T/N: this is the translation, pretty weird



We have to escape through the slums!
We can't go up! The casino guards are very tough and they probably already blocked the exits!
Hey! What do we do?!

What's that noise?
If you turn around, there are some stairs.
Water!
Eh?!
SECURITY SYSTEM OF THE GHOSTLY DRAGON CASTLE, ACTIVATED.
INTRUDERS ARE TO BE ELIMINATED.
Seriously ?!
Se-?!
RESIDENT ARE ASKED TO TAKE COVER.
Run!!
!!Cored!!

ドドドド

This way we also get rid of the scum living in the slums without anyone noticing.
The water will flood everything.

Hahahaha, we should have done this from the beginning.
ドドド

but we are in danger here...
ドドドド

I won't fargive them...
They think they can play with the lives of people like that?

How cruel... How can they do something like that?

No! Even if we go up, there is no way out!
?!
I have a good idea.
Let's go up.
What did the old geezer come up with...?
¿Qué se le habrá ocurrido a este viejestorio...?
.....

Then.. How..?
As you said, it's all locked ... No way out.
.....
Seems like... they are no longer behind us.
We are on the top floor of the casino.

It's the cosino's jackpot.An "SUV"
With this.
!?
I found it before while I was looking around.
Axel, what do you intend to do ...?
Fukumen told me...
You're good behind the wheel.
Navi, we don't have the keys so it won't start...
Hey ...
You're not thinking...?

哦哦……
It's ready!
Very well, let's ga then.
Cars nowadays are camputer controlled...
Axel, I knew you're an interesting man.

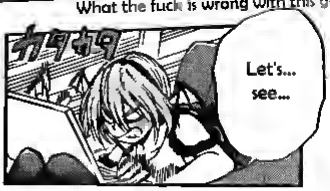
Let's have fun.
Come, hap an, Kawasaki.
I'm in charge of dealing with it.
I knew it...
I love driving.

Prepare, thieves!
They are just a bag of rats...

It was unavoidable, it was self-defense.
Don't worry about it, Kawasaki.
I can't think straight anymore!!
Axel, I'm gonna floor it. Hold on!
I have stolen. I've gone crazy and I've broken a shop!
I wanted to say that phrase someday... You took the words right out of my mouth.
He is craaaaaazy!!
UWAAAAAAAAAAAAAH HH!!
AAAAAAAAH!!
What a great invention the car has been... the first one was invented 100 years ago.
Keep it up, Kawasaki.
Uwaaaaaaa over there!!
Where to now, Novi?!
Come on, come on, out of the way!! I don't care if i hit you, fucking assassins!!

Earlier you said that it was somewhere here, right?
It can only be over here.
Navi, where is the exit?
¿¿Qué cojones pasa con este tío?!
What the fuck is wrong with this guy?!

Down that aisle there!!
Over there!


Let's... see...

We can't let it get away!
Doesn't anyone have a rocket launcher?

The...

Eat this.
If there is no exit, I will make one.
AND WE GO INTO THE FINAL STRETCH OF THE LAST RACE!
Glass ...?
Eh?

EEE
EEE
EEE
E?!
HIIII!!
イヤアアアアア
ヒイイイ
Kawasaki, follow that road!!
Here is the exit.
ガガガ
ガガガ

ガシッ
ガッ
HORSE

FINISHED..?
WHAT WAS THAT?!
FI..

Wow, you guys are great!
Escape succesful.
I don't care, I don't care.
What was... was that?
Wha aaa at?!
ガ

So idiotic!!
As you can see...
It's a fact that you're a hopeless adult...
Axel
Why only me?
Kawasaki, why did you follow him?!!
Do you know each other?
Nice to meet you, Fukumen.
Let's leave it for now... So the reason you went through all that was to save her...
Not at all...
Navi the gargoyle, right?

I know about the Rare counter-protecti an unit.
It's quite interesting, so I want to join. I'm sure I'm good for something.
But first, a little gift.
Axel, as promised.
What you were looking for...
Was it this?
?
!!
Is she your little sister? Or maybe your older sister?
This girl belongs to your family, right?
¡¿De repente aparece información sobre una vampiresa...?!
Suddenly informati on about a vampyr appears
ILLEGAL RARE
#9
おわり